



联合国 大会



Distr.
GENERAL
A/40/897
18 November 1985
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

第四十届会议
议程项目 89 和 95

国际青年年：参与、发展、和平

有关青年的政策和方案

1985年11月14日

德意志民主共和国常驻联合国代表

给秘书长的信

谨向你提交德意志民主共和国在国际青年年期间采取的活动和措施的报告。

谨请将这些文件作为大会议程项目 89 的正式文件散发。

特命全权大使
外交部副部长
哈里·奥特(签名)

85-33096

附 件

德意志民主共和国部长委员会的一名成员和
国际青年年全国委员会主席给秘书长的信

值此联合国国际青年年世界会议即将在联合国大会第四十届会议的范围内举行之际，谨通知你关于德意志民主共和国所实行的青年政策和在这方面采取的措施的一些基本特征。

德意志民主共和国从开头就充分支持联合国把1985年称作国际青年年的决定，德意志民主共和国积极努力，以确保这个及时而有意义的倡议将成功地造福青年并带来一个和平的未来。

联合国组织内外所安排的许多活动，明确反映了年轻的一代对于维持和加强世界和平、发展国与国之间的友好关系和富有成效的合作所能作出的重大贡献。

自由德意志青年在5月举行的第12次大会（全国会议），有3,500名代表参加，讨论了年轻一代能够帮助巩固和平和在各方面加强德意志民主共和国的途径。德意志民主共和国国务委员会主席埃里希·昂纳克在向大会致词时，阐述了德国统一社会党和德意志民主共和国的政策，该政策是集中在加强人民的福利和巩固和平，他并向年轻的一代为圆满执行该政策所作出的积极贡献致敬。埃里希·昂纳克和自由德意志青年的领导人于1985年9月30日举行了一次会议，该会议注意到青年的工作和生活环境的各个基本方面，他们对于政治和社会生活的积极参与以及他们在社会上的权利和义务。这类同我国领导人物举行的会议是行之有效的作法。这些会议激起了年轻人参与社会发展和为和平而斗争的各种各样的积极主动性。这些会议有助于自由德意志青年行使其代表青年利益的职责。

为筹备和庆祝国际青年年，德意志民主共和国政府任命了一个全国委员会。它是由国家和社会组织的代表以及青年代表组成。

国家委员会协调公众生活各个领域的广泛措施。同其他国家协调机构的经常联系可以交流关于青年政策的内容，特别是关于达成国际青年年：参与、发展、和平等目标的途径的经验。

全国委员会认为，联合国所采取的关于国际青年年的措施和活动的具体方案内所载各项建议，大体上都在德意志民主共和国实现了。在宪章的基础上制定的青年基本权利，亦即政治共同决定权、工作权、教育和娱乐权、生活快乐权，都已充分执行。一项特别的青年法令确保青年人的全面发展。德意志民主共和国的青年政策设法帮助年轻的一代利用他们的权利来增进社会和个人的福利。正是这个目标和谋求同其他国家的年轻人的友好关系，鼓舞了德意志民主共和国庆祝国际青年年的活动。

德意志民主共和国的青年举办了为数很多的活动来专门纪念从法西斯主义解放的四十周年。全国各地参加这些活动的年轻人超过250万。他们时常走访献给抵抗纳粹主义的纪念地点。第12次自由德意志青年大会，是由来自109个国家的193个青年代表团参加，作为来宾，成为全国一系列庆祝国际青年年活动的高潮。

在那次会议上，年轻的一代一致确认了德意志民主共和国致力于人民的幸福和安全和平的政策。会议提供了新的证明，也就是德意志民主共和国的年轻人学习了历史的教训，他们坚定地决心尽一切努力，以确保德国土地上绝不会再展开任何战争。与会人士呼吁全世界的年轻人，不分政治、意识形态或宗教差别，同心协力地避免核灾难，停止地球上的军备竞赛并防止它扩展到外层空间。德意志民主共和国的最高代表，国务委员会主席埃里希·昂纳克，在向青年组织第12次大会致词时，赞扬青年对于和平与社会进步的积极支持，他强调：

“德意志民主共和国促进国与国间的合作而非冲突。它反对在人民之间散播仇恨和战争歇斯底里。德意志民主共和国为避免核战争危险的常识和现实的联盟而奋斗。”

德意志民主共和国的青年代表，同全世界的进步青年一起，参加了在莫斯科举行的第十二次世界青年和学生节，那是国际青年年的最全面而意义最重大的国际青年大会。

德意志民主共和国将继续为青年的全面培育，改善政治、经济、社会、文化条件。

德意志民主共和国政府在第12次自由德意志青年大会期间就各政府机构在协助青年组织的责任，采取了各项决定，这些决定均面向这个目标。这些决定鼓励青年作出自己的贡献，以期在德意志民主共和国进一步巩固先进的社会主义制度，这些决定中包括了许多社会福利，诸如学童、学徒、学生的所有火车票享有50%折扣，有子女的学生和学徒享有更多的财政援助，动用更多经费来鼓励学生取得卓越成就，建造更多的青年俱乐部、运动设施、青年旅店、假日营地。

我以德意志民主共和国全国委员会的名义，向您秘书长先生保证，我们无条件支持国际青年年的崇高目标，就是，为当代和后世而维护和平以及促进社会进步。

兹冒昧附上一张调查表，其中列出德意志民主共和国值国际青年年时选定的各项活动，以及有关其青年政策的各种事实。

德意志民主共和国部长
会议成员
国际青年年全国委员会
主席
汉斯·扎特勒

附 录

德意志民主共和国

值国际青年年时选定的活动和措施

活 动

- (a) 1985年5月21日至24日，在首都柏林召开第12次自由德意志青年大会之后，在德意志民主共和国各县、郡举行青年聚会，会上300万参与者表示期望和平以及同社会主义国家站在一起；
- (b) 1985年9月30日，在首都柏林，德意志民主共和国国务委员会主席埃里希·昂纳克同“自由德意志青年”干事举行会谈；
- (c) 青年在战胜法西斯主义40周年纪念时举行和平游行，反法西斯斗士同青年举行会谈；
- (d) 青年组织在“联合国裁军周”范围内，结合联合国成立40周年纪念，安排各种活动；
- (e) 青年组织在“世界和平日”（1985年9月1日）发表庄严呼吁；3.1万多支青年工作队为和平倡议，加班加点；
- (f) 1985年11月8日至11日，在首都柏林，为世界民主青年联合会成立40周年举行庆祝仪式，其执行委员会举行会议；
- (g) 1985年5月20日，第12次自由德意志青年大会的3,500多名代表参加了100多次小组讨论，各内阁部长和其他中央政府机构领导人就青年政策回答了问题；
- (h) 1985年5月18日至26日，“青年和运动员周”举办了多种政治、文化、体育、旅游活动。各市长、公司总裁、合作农场经理向青年人就《青年法案》

的执行情况，作出报导；

- (i) 1985年2月16日至23日，在首都柏林，举办了“政治歌曲节”，31个国家的60个艺术公司和独唱家参加了节日，在“和平摇滚乐”标题下举办了和平音乐会；
- (j) 1985年9月25日至29日，在新勃兰登堡，德意志民主共和国和罗马尼亚社会主义共和国的青年共同举办了“友谊日”；1985年11月27日至12月3日，在艾森许滕施塔特，德意志民主共和国和阿拉伯叙利亚共和国的青年将共同庆祝“友谊日”；
- (k) 1985年7月6日至8月17日，在Ferch，20个国家的700多名青年人参加了国际工会青年营；
- (l) 1985年8月12日至25日，在魏玛，红十字会主持了一次国际青年营，有20个欧洲国家参与；
- (m) 1985年4月24日至26日，在首都柏林，8个国家的与会者出席了一次国际讨论会，议题是：“科学工作的独立性发展，在研究期间学生的自觉态度和本身责任的提高”；
- (n) 高等教育和技术教育部、自由德国青年中央委员会和科学工作者工会中央执行委员会于2月22日至23日在德累斯顿举行协商会，以便寻求提携青年科学家的办法；
- (o) 1985年现职青年和学生中百分之60参加了青年科技创造运动。各公司、区和县将把其成绩举行公开展览，并于1985年11月11日至22日在莱比锡举行全国性展览；
- (p) 二百多万儿童和青年参加假日项目，并与波兰人民共和国合办一个假日交流计划，有300,000名儿童和青年参加；

(q) 约有 11,000 名男女儿童参加于 1985 年 2 月 25 日至 3 月 2 日在卡尔·马克斯市举行的全国儿童和青年冬季运动大会和 1985 年 7 月 22 日至 28 日在柏林举行的夏季运动大会。区际的冬季和夏季运动大会有 103 万儿童和青年参加；

(r) 至 1985 年年底，将有两百万青年参加“青年旅行社”举办的方案，这是自由德国青年属下的旅行社。德意志民主共和国的青年通过“青年旅行社”的安排到国外旅行的超过 290,000 人，外国青年到德意志民主共和国旅游的在 200,000 人以上；

(s) 德意志民主共和国学生以国际学生工作队成员的身分在七个国家工作的有 10,500 人以上；

(t) 18 个国家超过 10,500 名学生在德意志民主共和国与我国学生一起工作和共渡假日。

德意志民主共和国青年政策实况

1985 年的预算拨充下列开支：

(a) 1,160,000 万马克供培训和教育之用；35,000 万马克供运动设施的业务费用和维修费用；

(b) 9,300 万马克用于津贴青年渡假；

(c) 新婚青年可以领取 5,000 马克左右的无息贷款。如果生儿育女时，第一胎可以减免应还款项中的 1,000 马克，第二胎可减免 1,500 马克，第三胎减 2,500 马克；

在 1985 年，国家就因为减免上述贷款而用去 22,500 万马克。

德意志民主共和国按照青年组织的建议，在国际青年年采取了下列决定：

(a) 增拨经费供各大学、其他高等研究所和技术学校之用，以表扬其在学术上的杰出成就；

(b) 增拨赠金，供有子女的学徒和学生之用；

(c) 准许学童、学生和学徒乘坐各线火车时一律半价优待。

自从1976年起，把进一步发展德意志民主共和国首都柏林为全国的经济、科学、知识和文化中心的全部职责授予青年组织。这项计划包括建筑住房和设立更多教育设施及文娱设施在内（如设立一个公立的青年中心，内有旅馆式住房、会议室和各种服务，还有娱乐设施和其他消遣设备）。

青年俱乐部的网点仍在扩大。至1990年时，各地城乡住宅区的青年俱乐部将增至37,000处。青年旅行社的264个设施每年可供530万人次留宿。1985年德累斯顿市和埃尔富尔特市将各增一家青年招待所。

过去十年以来，发展中国家有80,000青年在德意志民主共和国完成了职业培训。

目前自由德国青年有18个工作队在非洲、亚洲和拉丁美洲国家展开积极活动，协助它们建设国家经济，藉以表示德意志民主共和国的声援。这些工作队目前已培训了6,000名熟练工人。德意志民主共和国青年在尼加拉瓜的首都设立了一个野战医院，藉以表示声援。设立这家医院的自由德国青年友谊大队现在从事向平民提供保健服务的工作。

- - - - -